

Dr. I. D. Vješević, rektor grko-
kal sjeničista Zagreb g. R.

С К И Н

НОВИНИ

ЗА РУСНОХ У ЈУГОСЛАВИЈИ

„Руски Гласник“ излиза сваког недељног дана. — Предплата на рок 35 Дина. Адреса: „Руски Гласник“ Р. Керестур, Часло Чепског друштва 36-350, УПРАВА „РУСКИХ НОВИНА“

Влада: Руске Нар. Прес. Друштво
За редакцију одговара: Мих. ФИРАК.

Добри людзе — добри живот. Народ и предњаци.

Тото питања иде нисде на шене на ристене ти ани у држави котра то најбиржеј пробовала: у болшеви. Русаи. Их војди гурора уж од 1917. року, од кеде маю власц у рукох, як ше ма робил, же би кажди бул задовољни, а у першим шоре работник и земледелиц. А же биш работник и аскледелиц у Русаи назадовољни, то знаме, бо на тиски ест свидоцтва на тото. Нет там ани единакост при исплавању за роботу. Знаме же так ест людзе, котри маю и по 50 и по 100-раз вежшу плату як други. Земледелиц и работник то шико едво, як ше подаю тоти людзе: аи таргошак, чи фабриканти, чи банкарс, чи болшеви. комисаре за тоти збо гестр, државни инспектори збо генерали. Ван лам видзи же и терза ест людзох, котри по 50—100-раз можу ведеи купит и расцеи жнц як кон. А же тоти добре пладени не цаплиши и не најспособниши то указала терашни руско-фиска война. Певно же у Русаи пробам людзох, чесности и людскости не ристени. Тоти, котри думали же шико ристели, не ристели тото најважнише: питања чесности, питања човека. А инак и цидеи.

Польски министр Бек.

Штварток, 31. августа 1939. року (вечар пред немецко-польску войну) баря бул рибиничени готех Бристоу у Варшави. Була так польски министр, дипломати и польска интеллигенция: людзе до војди публицини живот и новинаре. Музика грала, а за најприкрашеним столом, у дружне младеи жеки, седзел польски министр вонкашних дѣлах полковник Бек. Шедзел, точел пампань и забавял ше.

Бден ше козвар приближен ту напови министр: Яке же положене, лам министр? Як же стоице з Варшавом? — Министр ше лам любезно напмена и махнул з руку: шико у шоре, испопивайце ми водити вас. Яки война? — Приповедка!

А музика и даље грала, людзе танцовали, а министр и даље приповедал и точел шипани.

А на 6 годзин ристо, як бласкиаки и громи дивели немецки бомбардери над Варшаву. З величезна бомбаки залмаи цгладѣ, мости, шидели драги, падали польски летовиска за крилатици, а зл дзень-два, пали впрош пременели на развалѣни. За мѣшак дѣи Польски була прегежена. Полковник Бек, тот ктв, цо з руку, одмаховал и пад шипани, зела цо будце и перши од шиких спиковац своје „гланци“ и постал на границу. До остатнього часу ше тримах на власци, гоч з ним не бул задовољни.

Так одисув талиански новинар Недолави остатни дѣи Варшави, у котрей пребул цалу войну. Так кончел свою дужност польски министр вонкашних дѣлах, у лаих рукох була доля налѣи Польскеи. Чи му не далше було ии з руску у рукох поткнул, як други польски војди, у чийи мѣну звал так з вксона бешедовац? Исти так и болшевици полгозе „комисаре“.

За кажде роботу, а особено за народну потребно чесного чловека, котри зос цалу душу и шерпом кончи своје дужности.

То лай будце за поуку каждому, котри робн на народним полах.

Треба добрих людзох, а теди придеи и добри шор.

За приклад себе треба вжац работности и чесности обичного чловека; бо то адия и прва дрга ту малшому. Ани з едним ушоревком не буджеме задовољни, кад за прави мѣсти не положиме прави людзох. Бо тоти цо најбиржеј крича, котри најбаржеј „за работника“, котри ше најчестей стараю „за земледелица“, котри лако обѣдуе же „тото и гевто буджеме“, то цасто, так

Гитлер и Мусолини

зишли ше на пораду о войни и миру.

Дня 18. марта мали војди на талианско-каменкеи гранци при Бренеру политичну догварку Цали швет шико у вагу обрѣцел на то, цо тоти двоје предњаци великих держаох так бешедовали и цо одлучели. А бешедовали војди два и под годзини у вабону на штаци Бренер. Цо бешедовали? О терашней войни и способох, як би аос нај висц, а цо одлучели, у чих ше пороумели и на кельо ше пороумели — о тим ше за терашнѣ пич не апа. Бул лам вистки, же Гитлер на тельо попушел же пристѣва, да ше створи союз штирох великих держаох: Англии, Немецкеи,

Италии и Французкеи и тот союз би у цалей Европи рожавовал. Польска би ше обковела и еи нови граници поставела би окрема конференция тих держаох. И Ческа би ше обковела, ала би вос Словацку и Мадярску душела направити союз, котри би етил под тугорством Немецкеи. О 20 роки мала би Немецка достац навяз своеи колонии. То би бул остатни и најменши Гитлерово условия за мир. Як аздаме вои их лаш пременел и ублажел. З Лондону и Паризу лаш авяю же вои своје условия мира не времена.

Нет великого випатрунку за мир.

„Офензиву мира“

започал у Европи Рузвелтот делегат Самнер Велс, котрого Рузвелт послал до Европи, же би ше презнал, як Европа тераш стои у гвалдовских, економских стварох. Але шико внали же то лам обична вигварка, а права причина приходу Велса до Европи була, да подробуе вавадзели странки држави помириш. У Риму донал вои перше од Мусолиниа, цо вои дума о войни и миру, ац у Берлину тото нешто донал ше од Гитлера, даље у Паризу и Лондону чул, цо дума Французки и Англиа, лебо едним словом Антанте, о конци войни и будицим ушорениу Европи. Кел вои пошол в

Берлину до Паризу, Гитлер такои послал до Риму својеио министра Рибентропа, да ше даље з Мусолиниом порадзи, як ше будце Италия тримаи у теи офензиве мира. А Самнер Велс ше в Лондону лаш врател до Риму и кел Мусолини од нього чул, цо дума Лондон и Париз, такои пошол на складку вос Гитлером да ше конечнѣ догвари.

Тих днѣох ше укаже успех лебо неуспех теи офензиве мира. Марец нам уж принесол едну несподѣванку — мир у Финскеи, а гдѣи ше даѣо вистрои, лебо децо лѣпше лебо нѣте горше.

Чемберлен о Гитлеру и Мусолинио

„Ми готови дочекац дальни подѣи и чежко ше одрекнеме цильох, пре котри зме до войни вошли“. (Време 20 марта.)

О складки и Мусолиниа и Гитлера на Бренеру гварал Чемберлен у английским парламенту 19. марта так:

„На Бренеру ше ашлѣ двоје диктаторе. Дахто дума же на теи складки було бешеди о нових предлогах за мир. Я лам аням, же тоти двоје янове моглѣ бешедовац о тим,

як едина немецка мина затолела едну талианску ладю. Гоч цо придеи по теи складки ми готови дочекати шико. Ми ше чежко одрекнеме цильох, пре котри зме до войни вошли.

Ми сцеме тот мир, пре котри зме ше клѣтели за оружје и буджеме ше борити док го не вавоюме“. (Време 20 марта.)

Главни сили у терашней войни.

Французка

ла у Европи 551.000 кв. км, териториѣ и 42 мил. жительох. У колониох ма 11 милионя кв. и коло 75 мил. народа, веино 11 и пол мѣл простору и дац 120 мил. жетельох. Французки народ то едер од најстарих куатурних народох у Европи. Французки су бара талантовали. „Французки шико кичуна, а Немец шико направити“ — гвари ше, кел ше сцѣ поровнац тоти два гачи. Але гоч Французки доса мѣтн, вонка знаме зос шастовой войни, же вои и бара добра војди, свидоки науриности, ашнѣи на своѣи французку историѣ и славу.

Док ки Австрию побѣдѣ, же ше вока цо 1938. року за ашфу не бара рихтила, долѣ ше Французка такои по шветлей войни почала наново оружја и збудовала едну едну Макинѣ над Райну испром Немецкеи. Бо ше назадала, же ше Немецки при першей нагоди попробуе змислит за странку войну.

Як по Англиа најмогнейши на морѣ, так

Французка ма најлѣпшу сухоzemску армию. Вои у европѣ часу мала најлѣпшей войска, кругло мѣи милѣи, а у войни може доставити 10 милионя, але ше терѣи ма под оружјем најмогнейшио наоружану армию од 5 и пол милиона војдох. За Макинтову динию ма заш мѣшан терраци, пованти зос шастовой войни: Штрасбург, Мец, Белфор, Епипал и Верден. Французка за време войни ма 40 дивизии за першу линию, а исто тельо и резерви. Французки утвердила свою границу и испром Италиѣ и Алгох и испром Белгиѣ, не пре Белгию, ала пре Немцох, кел би едела преи Белгиѣ здерѣи на Французку, як го вои зробели 1914 року.

Воица флота Французкеи тераш вельо моцнейшиа, як скорей. Ма воица 8 вельих носеи ладѣ, а 4 таки исти нови будува, круглого вельо менших (30—35.000 тона). Шикей тонажи ма Французка 700.000, а 300.000 и будовали, 78 подводни ладѣ, од того 40 таки, цо можу пливат 15.000 кв. без выгочивку.

Азѣишиа: За бо бу у вѣдуку Францѣи ма 3000 авионѣи першей линиѣ, за резерви тачно ше не апа, кажда мѣшан може направити 800 авионѣох. Французка авиациа пованти зос шастовой войни як бара добра.

людзе, котри маи лам добри способ за дѣлѣи, собични жѣлет, котри маи кажеи слово зѣбре лам да ше другому нурица и вѣтриваю себе мѣсто, да лѣтко жнѣ. Тѣи су у першим шоре шикни болшевици естѣи и агитаторе. Бо вои бѣлбожи и бѣл Бога цѣл добротѣ ани поштенѣ.

Чемберлен о Финской.

„ЛЕМ НЕМЕЦКА ВИНОВАТА, ЖЕ ФИНСКА КАПИТУЛОВАЛА.“

Англиски премиер Чемберлен каз вторник 19. марта у английски парламенту обширн збор о подбих у Финск и чим Финска пристава на така чужки мир з болшевизма, котри е заградо капитулация. Чемберлен гварел, же зато шведск виновата Немца.

Немецка — гурорел Чемберлен — шгда не сцекна пред одповедальносту. Шгда би болшевици не нападали на Финску, да не було договорни межди болшев. и Немцку. Шведска и Норвежск были застрешени од Немцкэй и лем прето вони ставили пререкка тей помоци, котру ма Финскэй спела да и котра би можебуц Финску спасла. Шпак не мож доказат, же Антанга не выполняла то, по Финскэй обещала.

Чемберлен давай указат на географски положит Финскэй и гварел, же транспорт войски до Финскэй мушел би прейт зос вельким ризиком прейт северного моря, котре поляе немских мпнок, а већ би мушел прейт прейт два неутрални держави, котри мали лем едну железницу за тот транспорт, а тот уж була среобтеркована. А и у Финскэй тот транспорт би барз чужко мпнок, бо и финска железница не пригитовена за таки вельки транспорт (150.000 войска).

Цо Англия дала Финскэй.

Шпакото того — гурорел Чемберлен — була вельки пререкка, але ма видоовользовали кажду колбу Финскэй. Финска перше питала лем звени материял. Ма шй давали цо зме лем вецей колби, а не име шй забуд, же шй и ма виходиме у войни и маме вельки своито войни потреби. Одредасли зме Финскэй 152 авиона, 223 дзела, 279.000 кул за дзела, 100 шкерсово дзела, 500 морска миня, 50.000 ручни гранати и 20.700 авиански бомби. Немцка некишва того оружия була Финскэй уж послана.

Помоц вос войском.

Маршал Манерхайм у януару питал помоц у людях, але як за мешац май. Британска влада знала, же помоц самих добровольцох не добожня и же треба послат шорому добре наоружену армию. Корпус войска од 100.000 5. марта бул у Англии готови и могол такэй одпутовац. Дакте два мешаца скорей як маршал Манерхайм у мену Финскэй од нас питал. Але того войско могло присид до Финскэй лем прейт Норвежскэй и Шведскэй.

Немецка шй грожи.

„Ма знаме, — гурорел давай Чемберлен — же чим Немецка дознала, же наша армия зэ Финску уж готова, такой шй загрозила Норвежскэй и Шведскэй, же за нйх нападне, кед би вони препущели наш корпус Финскэй на помоц. Ма бул теда сландом, же мушаме даи помоц и Шведскэй, кед и Немци нападне. Зато зме одредзели цо некину армию за помоц, бо еднй часи того войска

мушела би остав у Шведскэй и брали ю од Немцк, а друга часи би пошла на помоц Финцом.

Финска капитуловала.

Тоти своито лэци явели би финскэй влади и предложели ей, же би вона надповисе до 5. марта явно обясла наш молбу за помоц и рай тж явно и отворено амедли Норвежску и Шведску, же ваћ пуша нашу войско. Финци зме перше обрацели з молбу на Шведску, але вона их одбила. Ми пос илак давай готовели Финскэй на помоц и чекали зме ей поволянку, а у тим зме дожили, же вона пристава на мир з болшевизма.

Признане финскэй шлебоди.

Розуми шй, же ми не маме право критиковат тоту одлуку финскэй влади. Не можемо критиковат шред, котри шй так славно у войни потримал. Ми мушаме их одлуку прият, хоч би зме волял, да тоту одлуку будзе ишпак. Ма зробели за Финску шпак, цо зме могли, та и давай шй будземе похагач, да шй вона обьове и ошачи рачи, котри ей завац напад болшевизма.

А цо нй повесе о Немцкэй? „Одповедальност за случай Финскэй леда лем на нй“.

Зос мпнок, Финска, Шведска и Нораскка и терза по миру не оскурани од далашни нападях закончел Чемберлен свою бешеду.

Зос „Просвिति“

Стаемни и рочни члени „Просвिति“ достаюц по два брошурки „О женѣдби“ и „За наш дом“.

Хтори член подмирел свою членарину най шй яви и то:

у Керестуре до канцеларии „Просвिति“ лебо при секретарови М. Колачови,

у Старим Вербаши, Шиду, Господинцох, Пишкоренцох, Дордэше и Миклошевцох на парохию,

у Петровцох до п. Ошара Якима учит.

у Бачинцох до п. Бессерини К. учителя,

у Коцуре до о. М. Буѣли, капелана,

Дзе зме послали списки членох и кнѣжки, та там их подоставляю.

Рочни члени, котри шй не виплацели за 1939. рок членарину, а сцели би достац брошурки, най уплаца членарину найдалей до конца мешаца априла т. року.

Нови кнѣжки „Просвिति“

Тих дьох вишла у изданю „Просвिति“ три брошурки: „За наш дом“, „О женѣдби“ и „Осигурай своито щесце“.

Перша кнѣжка „За наш дом“ зложена од трох часцох. У першей часци описани всемир зос його обивателями — планетами.

Нашого земледѣлца, котрому е и писана, будзе цаканиц тога статк писана легко и зос интересниим змислом.

о. Михайло Фирак:

Вельки людзе у нашей историй.

(Виклад у „Просвिति“ у Р. Керестуре 25. II.)

Княз Роман и Краль Данил Галички.

Тоти двома наше стари владаре преславели шй у нашей историй як обновители новей русней держави у западних наших краях у Галички и на Волиню кед князска держава пре явали межди князми и под ударами Татарох почала, пренадас.

Княз Роман Вельки владал од 1190. до 1205. року, лем шебц роки, але за тот кратки час зробел вельки дело: вединав два нашо крај за Карпатами Галичину и Волиню у едну кошту державу и оскурани ю од нападах сушедох. Вон под свою руку вединал шикки руски земл и Кисл, котри уж страцел своито значене и постал „Самодержец всея Руси“ як його теда зовали. Особено вельки заслуги за нашу державу приобрел пок себе, же завладал самоволом галичких боярох, сак богатах наших старих силдихох, котри ровно привели у держави немири, бунели шй пропа аласци княз, а прости народ прицискали. Проня сушедох Полякох и Литовцох мушел княз Роман вельо воювац, бо вони шй дримали до наших богатих и добре упорних жемох. Даскельоразки их так побил же шй вони поцагли далеко од границох Романоной держави, а у Литви

постала присловит: „Ей Романи, Романи, не добре си живиш, зос Литву ореш“, як да княз Роман Литовцох до плуга притал. Так шй го неприятелю били.

Ня жаль тот вельки наш человек нагло закончел свой живот. У едним походу проши Полякох графела го польска стрела од котрей умар. Заплакала за нй теда горко цела руска жем, бо вельки ведлй на нго покладала, же они воскресше стару руску славу.

Краль Данил.

Сия княз Роман преславел шй у нашей историй зос тж, же по друктих борбах за свою освещаву (мал лем 5 рокк, кед му оцц умар) вединав наш народ руски и шикки наше жем у едней держави, а вец му римски Папа послал кральовску коруну и 1263. року бул княз Данил у Драгобичини коруновани за крала рускей держави.

Вельки шй указал краль Данил у борби з Татарам. По победи Татарох над рускими князми на реки Канки 1222. року шикки руски князи повагали до татарского хана, да му шй поклоня и общию веркосо, а остати! пришол краль Данил и то аж теда, кед татарски хан двара до нго своих пославних послал. А по тим мал вон лем едну брину: да своито вароши так утверди и приприви за обриву, же би шй, кед Татаре ишц раз нападню, могли потрмац. Але лукави Татаре

Друга часи тей брошурки повещена газдовству. „Порядк о статку“, котри изписал Др. Живко Стожовиц на нашу молбу, на чим му и з того места дзекуюме за труд. Думамо, же то барз потребна ствар за наших газдох. Особено обрацма увагу нашим газдом на остатнию главу „Тарговице зос статком и гаранци“.

Трета часи — „Дружба в оство“ — прираще нука прето, же шй не велй обрацали на „Прогрессит“ за Календар од 1928. р. дзе шй воно кедодзело изписале. Тот Календар розпредали, та же би зме задоволили тоту потребу, видали зме го шйце раз у тей брошурке.

Друга кнѣжка „О женѣдби“ — тж барз потребна кнѣжочка. Ю написал Цресос. Владика, а требало би да ю пречита кажди християн лэцинь и дивка, а особено спосе и мамери.

Ми на жаль мушаме констатовати, же шй у наших народях не досп озбышко браво тоту пшану, гоч вони по своей озбыдливости мушело би бус на першим месце. Цо будзе у нас здраве и добре, кед темель друштвенного живота не будзе здравя. А тот темель то фамилия. Фамилия не будзе здравя духовно, кед не будзе основана на християнским темелю, а яви тоту темель то видзене у тей цаканей кнѣжочки.

Трета кнѣжочка „Осигурайме своито щесце“ писана за побожни швет и за тоту часи у котрих живеме. Цена ей не велька, лем 2 динари, та би не требало, же би бул ел едного писале дзе би шй тоту кнѣжочка не вачли.

Перши два кнѣжочки достаюц на дар шикки рочни члени, котри виплацели членарину за 1939. р., а стаемни шикки гелти, котри подмирели слою членарину гу класи у котрей шй зичели.

Цали швет шй зачудовал

же у Финскэй так нагло вавладал мир. Зачудовал шй швет, бо о мированих догварках болшевизма з Финску владу скоро нй шй не знало, а зачудовал шй ишце баржей, же Финска прияла токя чужки условия мира, гоч не була надмладана и гоч ей Антанга давала помоц не лем з оружией и военним материялом, але 150.000 английского и француакого войска було готове войсц Финскэй на помоц. Чекало шй лем на поволянку Финскэй влади.

Шведски страх од Немцкэй.

Чомже Финска не питала тоту готову армию на помоц. Ша знаме, же цали час як лем болшевици не ядали за Финску, ел владт и маршал Манерхайм ровно глашели, же без судаей помоци Финци не витримаю. И вец сам маршал Манерхайм, фински министр военкапних делох Танер и председ. финского парламенту, призывал, же им Антанга ишце 26. фебруаря побужла свою армию на помоц, але вони ю не прияли. Цо то значе?

Значи то, же Шведами у страху, же ю Немцка нападне кед би вони препущели прейт своито граници армию Антанги, нагварела Финску, най вони

то такой осетели, и кед лем краль Данил почал своито тверднй будовани и готовиц шй на войну послали вони до Галички силне войско и розказали розевати шикки утвердзени. Од жалосци, же ис годзи зачувац свойо народ од даких Татарох краль Данил по фрикшо, року 1265. умар.

Вельки бул наш краль Данил и у тж, же сцел наш народ баржей приближио гу западним, напредним державом вединац нашу церкву зос Римом, бо Цариград ю бул подаснуа за собу до розколу. Видзел вон, же у адикству зос штретком християнства и зос наследником апостола Петра отвара шй нашому народу и його держави святла будучност. Але обставини у тединей Европи бул так тежки и замотани, же краль Данил не успитавул доверениц тоту вельке дело. Зато вон илак за нас свитали приклад велького нашего оладара, котри народ наш вединавовал, од неприятеля бранал и старал шй, да го постави до дружтва других вельких народох. И зато вон аслык наш человек.

Митрополит Петро Могила.

Преславел шй и стекла вельки заслуги зос тж, же у Києве оснвали високу школу Академию. До теда нашо школяре, кед сцели ишц до ошких мушели путовац далеко на запад до Австрий, Немцкэй, до Итали, бо у нас високих школах не було, лем шикки. А ис було високих школах у

тоту армию од Антанти ни на пита, бо нивашак Немци ивери и на Шведску и на Финску та будзе шче веќе зло. А се — радосла Шведска Финскеј — треба направити з большевнички мир. А веи Шведски и Норвежка направиа з Финску союз за обрану пред большевнички.

Финска ше дала од Шведскеј назирац и направила з большевнички мир, а такој ше разбирехи висти, же ше роба на союзу за обрану меѓа Финску, Шведску и Норвежку.

Чи ше тот союз наведе и ослу, на мож терза иде повеси, але же кон приходеи не скоро, то правда и подготке право маю шведски добровољци, котри ше введели зос финскеј војни незалежност зос таку роботу шведскеј влаци. та ше ал питали, чом вола не направела зос Финску союз за обрану од большевнички саорей, кед ше було часу, кед Фински мила цалу и повинушеу Манерхаймоу линию проки большевнички, а не терза, кед тоту твиза разбати, и Фински витравени у тримеичней хитравеј борби зос 50 раз моќејшим непријатељом.

Ванатра, же Шведска зос нагваряном Финскеј на мир сцела лям себе саму зачуваци думала, же ше большевнички задовоља зос финским Виалурифом и далаи на поведу. А бир шче сразведла, бо уж ше тую гласи, же большевнички питаю од Шведскеј да им прада диктаторско своја намери на мирю.

Ејко стои: мир у Финскеј значи велики успех Немцкеј. Бо зот тик мирю большевнички постала водичила и Немци ше разкираю целии шведски материјалу у перним шоре бензину и хлеба од кави видагачуц.

НАШО СВАТИ.

Шмерц и чесноти св. Антония.

Кед уж чувствозал, же му блиско конец живота на жемн, св. Антоний зволао братих, поблагословел их и почесел зос обедацку, же их вои нгда зос духом својим на охаби, коч их зос целом и охабя, але будзе шче з нимаи будзе ше за нк молити Господу Богу, на их поблагослови и чува манастир по свој маски од каждога зидесцаи. И дна 10. јулиа 1073, у миру придал си. Антоний душу своју Господу Богу на 90 роки свога живота. Браца поховали його тело у пещери, у истрей умир так, ак вои то и кадал. Наша црква шметкуа його правдине на 10. јулиа.

Са. Антоний себе избрал живот самотни, долни покути, да так будзе у дрближшеј зваик по молити з Господом Богом. Зотр ше цали його живот означуа зос велику строгосиу. Тврди и длути посты, горуде молитва и глбоки радумована, тежка работи и оштра покути, а ритим напрегана борба зос покусами, да живот у свитоси в чистоти шерца провидан, впољнявал його длугоки живот праведниа. По наука Исуса Христа гледал и вои перше и понад ширко царство небесне и його правду, а нам уквзали еси

нас прето, бо у тим часу, 1640. року наш народ по мал своји државки, над ним владали Пољци. А воля ше боже не старали, да наш народ напредуа, але процивно, да будзе цо баржеј заостата. 15. и 16. столетие, то веи преме 1400 до 1650 року, то најжалоснейши часи нашеј истори, кед наш народ не мал шибоди, не мал моци и бара заостат. Теди и преселело вељо нашего народа зос князом Коряквичом за Карпати на Гораљу. Тим баржеј ше повдвигуе у тих смутних часох особа киевского митрополита Петра Могилки, котри видзел, же запушени руски народ треба дзвигати перше зос просвиту. Прето вои сам явие великийши, учорюк црковни справки и будув у Киеву високу школу под иеном „Акадекия“, у котрей ше учело швидко, цо ше учело у тот час у сличних високих школах, немцких, французских и талианских. Тота Акадекия вшила вељо учених людах нашому народу, а низисше и пероу московскому. Кед московски цар Петро. сцел подвизигуи свој народ, та волаа учених людах зос Киеву, да му пријду просвитувати його леуки народ. При Академи була друкарна, котра издавала вељо књижки на лем за наш народ, але и за Србох, Болгарох и Московох.

Зато митрополит Петро Могила велики човек у нашеј народней истори.

Посилајце предплату!

тоту правду, же без борби зос покусами и одрекана саморо србе, без моќней воли (дарки) окрипеней зос лиску Богу не мож ше отримати на драги до неба, а мице меней на драги до христијанскеј сомершености. Але поари ширкеј оштроти манастирскога живота, душа св. Антония була полна любви ту ближесму. Вои принагонал шкиних, цо ше ту ному обралеи коч у якај своји потреби. Прето и мал така велики вплив на мирю, княдох и борах. На тот способ великога богобойни и свати монати маю велику учасу у прејменки и обнови обичајох и обнови цалих народох у Христовим духу. До извершеня великих делох у Зржим царству, Господи Бог поволуе дрздох великого, витривалого, и мужеского духа, котри не жалуаи уруди, аи жертваи својого живота на савау Богу, за добру цркви и народу. А така буа и св. Антоний. Дзвугуеи Господу Богу, же дат нашеј цркви такога великого сватого, ти старайме ше и ма жини по аркавду його великих чеснотих. (Конец)

Индия — жем и народ.

Менцини у Инди

У Индиј постои велики розлика меѓаи кастама. По ситованю людях зос 1891 року було 48 и под кастама парихох — то најнизши од каждога каста каста (класа) Индијох. Гандуки верх по свој вари, же ше души одного човека назал трици до другог, и по тим вари то така людзе до котрих ше уселали души најгорних пимартах людах и зато тоти людзе резулзени на мучена. Вои копча ширки најближши работи котри, други каста до верних препрехох по шкуи скорозвали. „Шри“ то раби по своји розделе, их влохоки досе не поврел од кеди пришло до Инди Христичество, а у остатиј вари познати межд Индијох Махатми Ганди побива дукки же парийск по шибодно аи до храмох приступиц. Нешка дзеци „парийох“ можю исп и до школа, а по закону можю мац и своји представнички и у провинцијалих парламентах и у централней влаци.

Гандуки и муслимани цалу ведро 9 дзециатини цалого жителства Инди. Пети остали Христичке в. мајайони и други шевити бори.

Ту теј великеј розлики у види треба додав розлику у јазику, котрих ест главних лем 225, крим подних дималекох у каждем јазику. Меѓаи тим дума не, же коло 10 проп. индијских жителох знаю еден јазик службени, на котрих ше чита и пишу. И лем кед човек ка пред очии тоти розлики у вари, народности, обичајох, дзејалих людах на рижни каста (класи) аж тежи мож правилно розумдиц најповше истинна, да ше зроби пародие едикство у Инди и да ше достигне широки вистощија. А зедниц така кншавуе ствар не лако. И зато Индија гом ест цельо до чкелу жителох и гом ека богата, еска шибодичкого живота и културно в заостата.

Весели пригоди зос живота святих.

Св. Климент Гофбауер.

Хтопка свитому украдуа годицику будаки. Свати и пиоки, цо буиу присутни у гледали, а еден школар глумиваи пошел аж под посела гледати годицику. Нарва годицика почела брениаи и тр у кешкии того школари. Тот ше зачервенел од гавњи и дал голзениу. Гофбауер го попатрел и прегварел: „Ведеј на ода до моји хужи зос годицику у кишени“.

Раз вечар пребегнуа ту свитому хлапец и гварел, же го волаи цин хора жена на краю верошу, коло цалу голзениу ходу далеко. Свати пошел. Вступел куна и запитал ше, цо еи. Одговорила му: „Воданиц, мие вич, але ми пукико треба 30 динари. А прето, же сам чула, же ви худобник людах помагате, даме сам вас зиволуи“. Гофбауер ше на розгнвал, дал еи 30 динари и пошел дому.

Особено зос людами божийими, цо видзали видзали лям грех (скрупуланти), вои сдерпезиво поступал и научовал их. Жил у тоу час така еден човек по имену Иван Краус. Нашел вои цмкати подобни ак кавоцове так, же му дзеци на улици, думаниа, же то свитеник, бичкали ругу. Люде го додали лем „Оче духовни“. Краус буа скрупуланти (оше ше греха цем бал и вшидеи лем грех ев-

дал) и воше шил даро на души, цр му не цавало спокое и молели свитеник за браду и тифуну. А кие му тот еден питани е чужкоши вшшоби. Краус прихобел андас зот, дзвирер вшшима чужкостваи. Гофбауер го сдерпезиво вшслушал и кротоки побучел. Але раз што гварел шмеоди ше Краусови: „Ето видзали, еденому Краусови ише ак тек мож црпчи, але, уж, едоме Краусоце, тоту би ме, на шмерц замуцели“. (По шмерци Гофбауероцеј стаи тот Краус напоиен).

Руски Керестур.

Дарвали на плацаниу: Мирю Шижко 50 Д., Јула Мандо Осифова 10 Д., Кишлето Недр Ганя извбериа 52 Д., Святи Јаки Јакимов, школар 1. кл. 10 динари.

Бира христиане дзвугуеи!

Умарти: Јаки Ердел 3 мей, дзецо Јакиаи в Вицај Мар, — Мирча Гифич дзецо Мирча и Јула Чорси. — Павлина Бодва 6 р. дзецо Габра и Надя Амдани. — Јако Чапко 6 р. дзецо Влади и Мелани Варте. — Веруна Теодорониа 3 мей, дзеци Йозефа и Кириаш Лем. — Јако Малацко муж Пастровицки Мар, умар 18 III. у 80 року. Любел цркви и пред црковна кунаа кос сапи: сувругу приеци били ризи до нашеј цркви. Тиж обдаровал цркви и на других нашех валадох — Анара Джу-дзар у 66 року живота 19. III. Буа сип еки. Владим, булоско тудори у Водини. — Веруна Муадри, сувруга Мирча умарла у 31 року живота. Ож, бела зот ррбу 2 дзеци, и муж еи за кетину.

До 20. марта умарло того року, уж 37 особа. Влаки у цалим року умарло 97, а шибодичкиаи 87 особа.

О кармени етатку* Бира прикитани никади тримаи в издејоу Чигалии Др. Ж. Столониуи наш ветеринар. Було колад 200 слушатох, истрелер буа вељки, цо ше видзело по расдејих питањох, котри до вшквду людзе Дру Седриориу ецидали.

Бачинци.

Нова валацка Управа. Бачинка влаци у Загребу розкудела терашню валацку удраву у Бачинцих, котра приставала ту ЈОРЗ стравки и поставела цову удраву зложеску од приставох Горд Селјакскеј и Спмосталиеј демократскеј стравки. За бирова поставени Иван Олич.

ШИД

Видеј у Чигалии отримал Ир. III. проф. Майхер Я, рас хемн е дугличней кидати*. Цихадх буа бара займични зос рижними експериментами и у штеи то зос вељким интересом. Слушати та жидаво, да им дав професор едичии вшквду трима.

ЦО НОВЕ У ШВЕЦЕ

МИР НЕ МОЖЕ БУЦ ТИРВАЦИ КЕД ШЕ НА БОГА ЗАБУВА

Низојемски краљиа Шведеликии послала амбасадорому дружину за мир едни посолрине по котре отийтотад президент Рузвелт так: „Мир ше не родзев зачуваа, кед цалком не престави гроба сваа, рабство и наружуае. Мир може буц ствиеи лем теди кед ше дума на братство меѓаи народима. Мир не може буц ствиеи, кед маи народи буду жид у страву пред вељкими. Мир не може буц праведни, кед ше забува на Бога и кед ше преиц шикого того галки, шветше не зкмири нгда.“

Я президенти, гварел Рузвелт при конци, же наостатку надвалаа правда, братство, доброта и вира, бо ток идеали нгда не можю буц шидеици. За нх ше шает будзе борци и аше их будзе чувади.“

ПОЗА ЕВРОПУ

нат нѣ новото. Цали шает ак да микую и на дика, лям чека, же ше створи в Европи обрана. Европа и позика, ише глбика часц ривета, котра ма епоље на цалу земеску кулю и кед вона у шоре, цали шает а мирни. О војни у Китию скоро ше шѣи и не чуе. У Америци тиж шикко патри лем на Европу, а Австралиа помага англиу и послала уж лас 30.000 своитого војска до врши генерала Вегапа в предней Ази. — У времичких часох кидеици, ии еме рама на шидоми того, а позиваици будзе историци писал, же то буа час, кед ше цали швет меняи у земесло.

Мађарски премиер Телеки одлуцовал до Итали. Ма там остааи вецеј цали в Риму будзе ишц политичкии поради зос Муголиничком. Може буц, же його драга у зваја зос лисаном повинох, же би Мађарска по Гитлеровим плану мала ширивки союз зос Словациу и Ческу и ведюи з нимаи војси до таквазкого „животнога простору“ за Немцку.

Француска влада одступела. На тайни седници француског парламента вел' посланици ајтали, да ше водат острејша война. Прето влада Даладеа подскочила, а мандат за нову владу достал министру финансийах Пол Реуо.

У Румунскеј позната политична организација „Железна Гарда“, котра ше борела проци терашњего шора у Румунскеј и би члени забави елони румунског премиера Калнаску, терез ше помарела зос владу и би члени вошли до политичне организације „Народниј Фронт“. Вол' члени Железней Гарди“ отпушени терез зос арештох. — Ја зинке, предяк теј гарди Кодряку бул застрелени.

У Свк. Америци изшол закон, же ше державни урядници по шму занапа зос податку. Тих зиновяхох сег лон милиона. Тот исти закон забранюв приватним особом и фирмам даровав политичким странкам нешеј ак 5000 долара рочне. Зос тим ше сег преречни, же би америкин кантидери на когли подкупивас леднини политички странки.

Немецки бомбардери у суботу, дня 16. т. м. нападли английску авиу Скра Фло. Руцели 20 бомби и, ак Немци зово, дочкодебли б воени ладї. Англијци зал явлю, же лаж едина мала ладя почисодована, ала зато Немци руцели 121 бомбу на суку жем и 500 запальив бомба на английски места и околиш Скра Фло.

„Болгарека на будве войовац за цудзе интереси“ — гварея у болгарским парламента премиер Охлов. Болгарека будзе давал водани политику мира и нестрихости.

Немци реквизиру дзвони. Немецка влада видела јакон, же ше лонци дзвони и. Немецкеј маж позимак и придац до воених фабриках за правене шелах. И по приватних хижох зидких менигово ствари буду покиски и вед держави их вжас за воени потреби. — Так исто було и у шветовей войны.

Самнер Велс у св Отца. По своим повратку а Лондоку и Паризу нашвел делегат американо президента Рузвелта, Самнер Велс у Ватикану главу нашеј католичкеј церкви св. Отца Пия XII. и затримал ше цалу годану зос са. Отцом у безеди. Башсодвали б новим миру и о праведним ушореню Европи. Пинци терез признавали, же несто лем дия особи на шлим шведс, котри широ робя за мир; са. Отца и президент Рузвелт.

Потопени два немецки подводни ладї. Команда францускеј воених флоти ява, же в остатних днях француски воени ладї потопени два немецки подводни ладї, котри ше врацали до немецких лукох.

Умарла Селма Лагерлеф, славна шведска писателка. Вона палисила вельо краси и побожних приповедки за дзеци и романи за старших. Бул одликована зос Нобелову награду, а ей творци предложени на 40 јазки.

Катастрофа чилипског авиона. Бден талијански путнички авион, котри летел а Итали до Триполису, спаднул на јадним островам Стромболи. Поткнуло 20 путничох.

НАША ДЕРЖАВА

У НАШЕЈ ПОЛИТИКИ

нет терез важних подїях. Влада ше радит о новим бюджету и о финансийох Хорватскеј, а то чежко иде, ак обично кад ше робит о кинешком, ала хорватски лонцин иду, же ол 1. априла Хорватска будзе мик финансийну самостийност, то значи, же сама будзе уберак порцию. — Странки оновки, а то су ЮНС (Югосл. Национална Странка Пари Живаковича и Брџеца), демократи, котри по шмерци Давидовича водит Милан Гроз, поти стари радикали коло Анд Станковича и други жемни групи спели би направит адну вельу сербску странку, ала то ак чежко иде. Хорвати су перше виберани до парламента, а пер дравне ушорене держави, а Сербї прозидно: спели би, да шлаци крај поза Хорватску и Славению войду до крајей Сербскеј бановини, а лоним лад би були шиберијки. Хорвати ше бора за кусликанох, Бушвицки и Шокох у Бачкеј и цду их мик у свој бановини, итд., итд.

Бера терез живо у нашеј держави, новини нашу слободнише, дзидат аж прешлбодно, а политичаре ше радза о радза. Вериме, же лем дадо доброго и лажшого направя, же би наша держава у тих чежких часох була до мошнейша.

НАРОДНА СЕЛЯНСКА СТРАНКА. Драголюб Иванович основал у Сербї нову странку под меким Народна Селянска Странка. Тот странка заступе федеративне ушорене Югославиї. Були би три бановини: Сербске, Хорватске и Словенске. Исторички крај у тих бановиних миди би заш свою автономию. За предс новей странки вибрани Тодорович Радомир, а за секретара др Драголюб Иванович.

ЖИМА ШЕ ИЩЕ НЕДА. 19. марта було до 9 степенк хладо, а вечар почал падати шнїг, падал крај ноц, а 20. марта так силал як да зме у шугару. Будзе лем вельо води, котрей и так уж досц и на велїх местох больше зомит.

У ГОРВАТСКЕЈ бановини превжала новтарушох и подновтарушох на свој рахунок, нона их будзе платит ажкеснак и премеслиц и на буду вешей сламки ик терез. За пол рока арештери ше шинчим документи.

ВИКНОЧЕНИ зос гижнани у Цабну 12 школярох прето, же ше по кармкох картани, пили и ло пош ходасли до кармкох, котри на шлим гласу. Медзи нима ест школярох и зос швартеј класи 14-15 рочни.

ВЕЛЬКЕ НЕЩЕСЦЕ на желзници. На пруги Карловац-Любляна стало ше в недзело рано вельке щесце. Тот друга иде коло рика Купи през каменистї крај, вел' вельки скали виша над саму пругу. Така одек вельки камень спаднул на пругу. Особи влак зос Карловац надбелнул на тог комен и визрадел ше до рики Купи. Локомотива и преднї вагони спадли до вода. За терез познато же ест 34 особи раняних и мертих. — На истим месце було пред роком слисне запасце. Занимиво и теда и терез машинисти на локомотиву були исти люде и спашени ше и теда и терез, бо на време з локомотиву вискоцали. Нещесце ше стало на пол кметей рано, кад ище було цалком цма.

НОБЕЛОВУ НАГРАДУ ДОСТАЛ ГОРВАТ. Гораат з Вукочару др. Ружичка, терез професор на универзитету у Цариху достал лонску Нобелову награду за свою алкурски икнаходи. Нобелову награду даваю у Шведскеј найбаслуженишим ученим, писателом и политичаром, а зиноши вона двасельо милиони.

Вшелїячина

ЖЕРТВА СВОЈОГО ЗВАНЯ* постал лонс Павло Урбаняк. Вон ше удвинул на войд Юрия Маршавца и сцел украдуц мекжита. Прето, же почала були бари слаба, вон вадко з меким спаднул до хлаба, дас ше бали находзел гизда Маршавца, и зламал руку.

ИТАЛИЈАНСКИ ПОВИНИ ошлу, же Немци закопали попод француску линию Мажно подземни коук и постарали ше, же би цалу линию икруци до водуху. Немци на тих явли робит двасельо машини и терез вонк готови. Тот ходик Немци шлолени а вибуховим материялом „радиком“, за котри Немци швердза, же а 2 милиони риз мопнайши од динакиту.

КРАЉ ЗОГУ ЗЕМЛЕДЛЕЦ. Бувши албански краљ Зогу надумал преселит ше зос своей роскошней ялвти у Варсаю (Француска) до Мерикур Уаз, дас ше будзе балак зекледлаством.

ПОШТА З АТЕНИ? На Шетландскїх островах морїо ларунело два поштова мешки ованчени зос двома чернецима хрижамк и зос знаком Г.П.О. Канада. Цуки ше, же то пошта зос корабля „Аскїя“, по перши настридала у теј войни.

У ФИЛАДЕЛФИЈ, в Америци, 5 класки з пинжани украдли авто, *бу ше спали пренесц лажус*. Судия их так покарал: каждей подвал муло шоросо ходит до церкви и маю престац курки. Кад ше их влапа, же не достряню кару, достаню найменей 5 рока немаци.

КАРЧМУ ПОД АРЕНДУ видам при буджакким месце. — Обявиц ше при ЮЛИ РАЦ, Р. Керестур.

Салаш на парохиялней жемі грк. церкви у Руским Керестуре, котри пок. Msgr. М. Мудри охабел на Просвиту будзе ше предавац на лиценциацию 31. марта на 4 г. у Просвитним Думе. — Блишнї информациї мож достат у „Просвиту“ **ОДБОР „ПРОСВИТИ“.**

Господарство

Тарговане зос статком и гарандия

2. Жура: То хорота при конован, ак котрого шету у Керестуре гутори, же „шашол“. То захорене мога, котре ше неда вкљачи. Ява ше лажошеј при хладнокровних коновох, и до лажки не ясно, яка прича на хороти. При теј хороти законски час 14 днї.

3. Задихливост: То невнлчана хорота лажох и душника у коки и то пинчина, же го не мож хасноват у работи зос вога цалу силу. Законски час за задихливост тира 3 тижнї. До коки старци, а там ма чеште дихане и прето ветеринар не требало би да внлжне свидоцтво за давако коки, котри уж прешол 14 рок. За таког старог коки купец плател лем тельо, кельо вредит, то ест лем кельо вредит скоро и место а не плацел здраве, силу и способност за роботу. Зато не тримајте го за дадо, кад вам давак тарговец за таког старог коки дава гарандия, же коки не задихлїан.

Задихливост може наступит по „кху“, або по тог лажей другей хороти. Найвешей постава коки задихлїан по чежкеј и длугокеј работи през двасельо рок. Тим скорей приходзи, кад ше коки слабо карма, а плыва и зос сламу место шена. З таким явнелом бара ше поланї жалудок и черева коки, по бара прицискуе явнел, а кад ше дода ише чежка работа, шека можеме розумит, чом ест при нас тельо задихлїан коки, а то и младї ише.

4. Лїгано водуху: Законски час гарандия тира 14 днї. То не добра приовчка коки же лїгано водух и при тим ше чуе саме лїгано. Таки коки слабо едза и худно, хори су на жалудок и черева. Чисто ше лажувако, лажирни су и лажко ше од нїх лажуча тог и другик коки у истим хлїве. То при купованю коки чежко оесити тоту хлїбу, бо док ше коки трима за кфетпк, вон не будзе лїгано, ала аж док ше прилїкне ту лажуко, або гу валозу.

5. Мешачна шлєпота: Златиски час гарандия тира 3 тижнї. Мешачна шлєпота, то злїлелнї кукашнїх часох ош, причина котрого до терез нелознїа. З чабом коки цалком ошлєпнє.

6. Пискане: Законски час гарандия тира 3 тижнї. Пискане, то хорота пре чежке дихане, при чим ше чуе пискане, котре настала пре кснїлїчиму хороту у тарле. Тот хорота преходит до задихливости и прето спада под закон гарандияох. Хорота може постац по „кху“, по алапалско алкоцох и по других хоротох.

7. Туберкулоза (сукоги) при статку. Законски час тира 14 днї, до значї, же кад ше за тот час пренїдзє на животни тог хорота, то животним захорелл при предавачоим.

8. Шуга при овцох. Чежко ше лїти и пре нї ошлада овцох воина. Законски час 14 днї.

9. Мотиль на овцох. Мож ше на закон нововлад лем теда, кад вецей як половка овцох захорелл на тоту хороту. Законски час не одредзєн зос јаконком, ала го же одредзєн ветеринар, уж према тому, ак далеко зашла хорота. Причина хороти хробачик (мотиль), котри зос шеном войлас до жалудка и черевох, а одтаде и до плуцох. Јак хорота старї, аренїдзє ветеринар. Кад ше у овчак гною лїдну лажика, то значи, же хорота уж 3 тижнї стара, бо мотиль аж по третим тижню живота може насц лажика.

10. Швицьска куго и червени ватер. И ту не одредзєн час зос жиконим, ала ветеринар ма аренїдзє кельо днї хорота стара. Можеме лем тельо повесц, же кад ливнє злїгнє по 8 днї ак в купелї, теда вонн булї ише хори при предавачоим и у такак случак дужни аренїдзє аршиц шлєко пенж.

То би отприлика були најглавнїши хороти, котри ше починю при статку, и пре котри купец не мушн студиц, кад вон до того лажус уаудзєн и кад ше у прилї час обрци на ветеринара. Шлїчки други хороти при купованю статку ридне приходзи и за вїх вшодредзєн законски час пре гарандия, ала старосц хороти ма установит по вешкајшеј науки ветеринар, то ест ветеринар уштинови, чи хорота постава при предавачоим, чи при купованю и уж према тому будзе або едн, або други чкодовац.